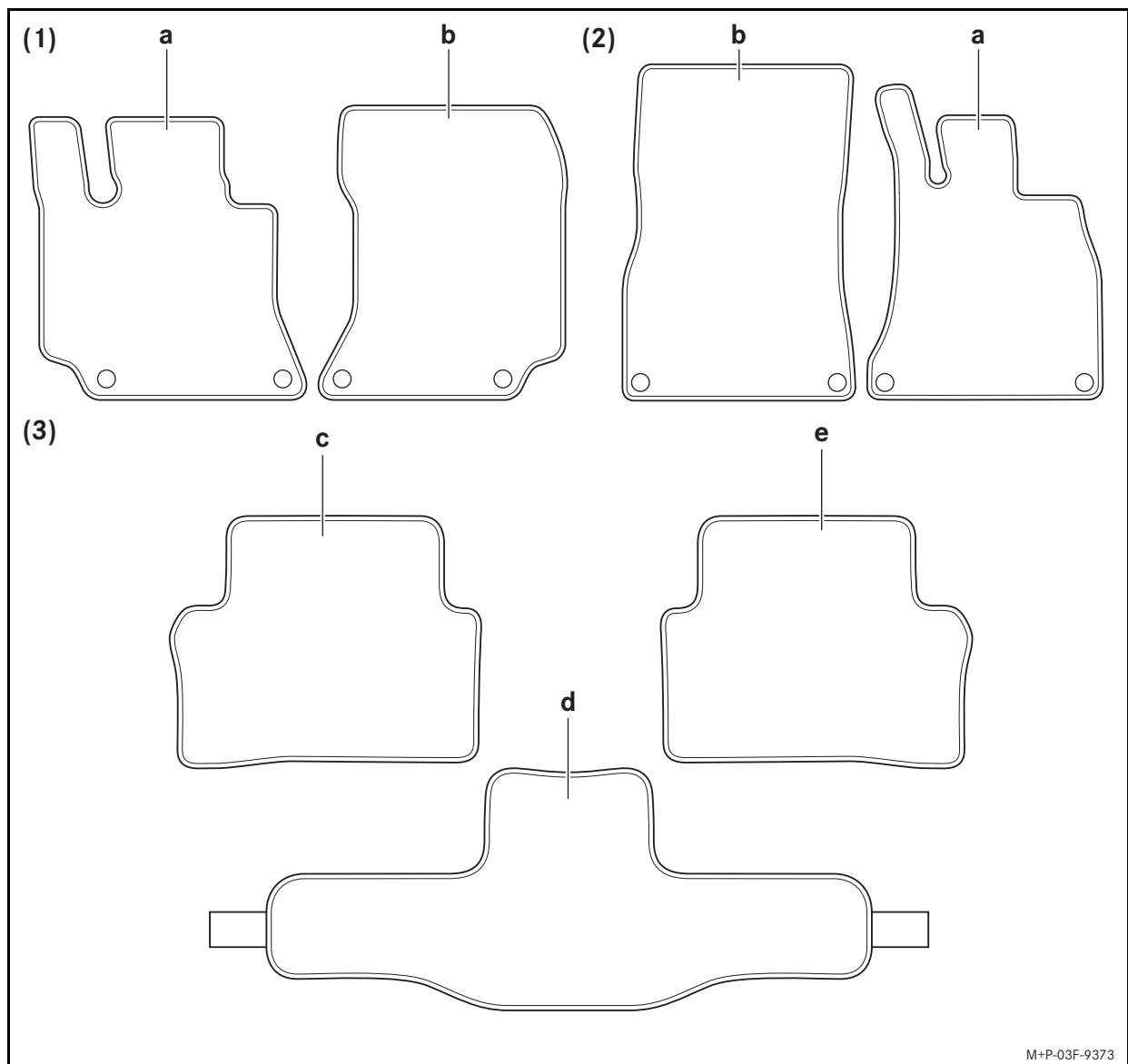


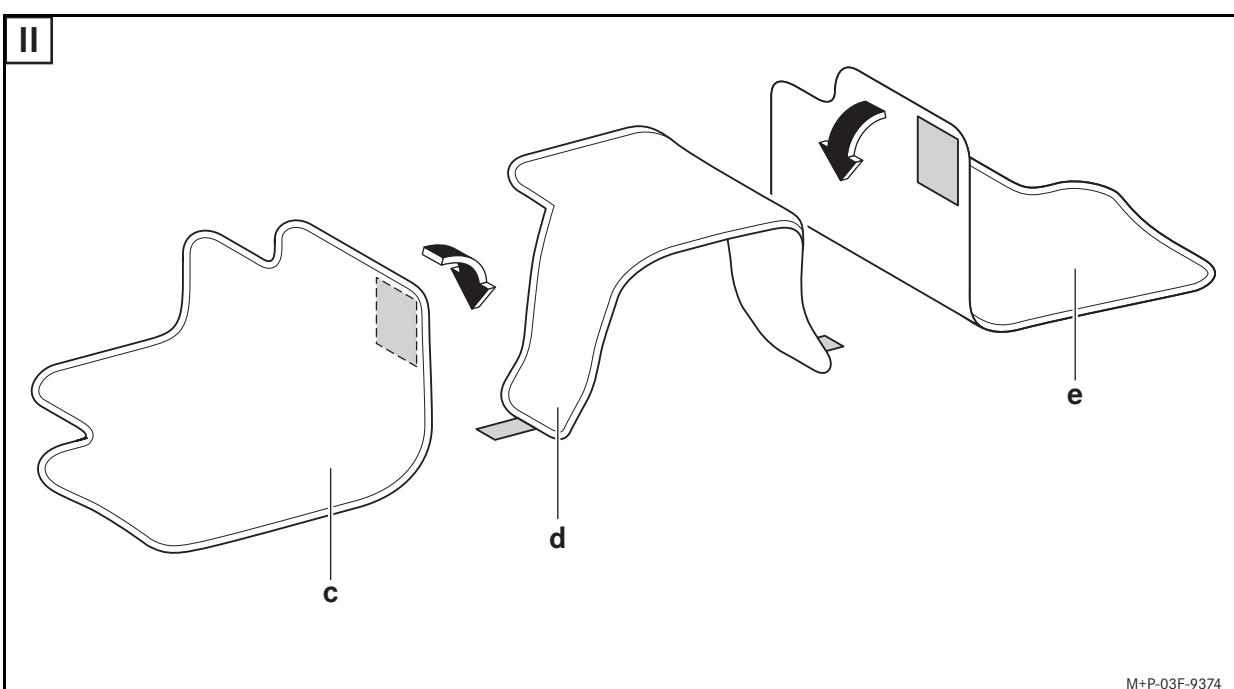
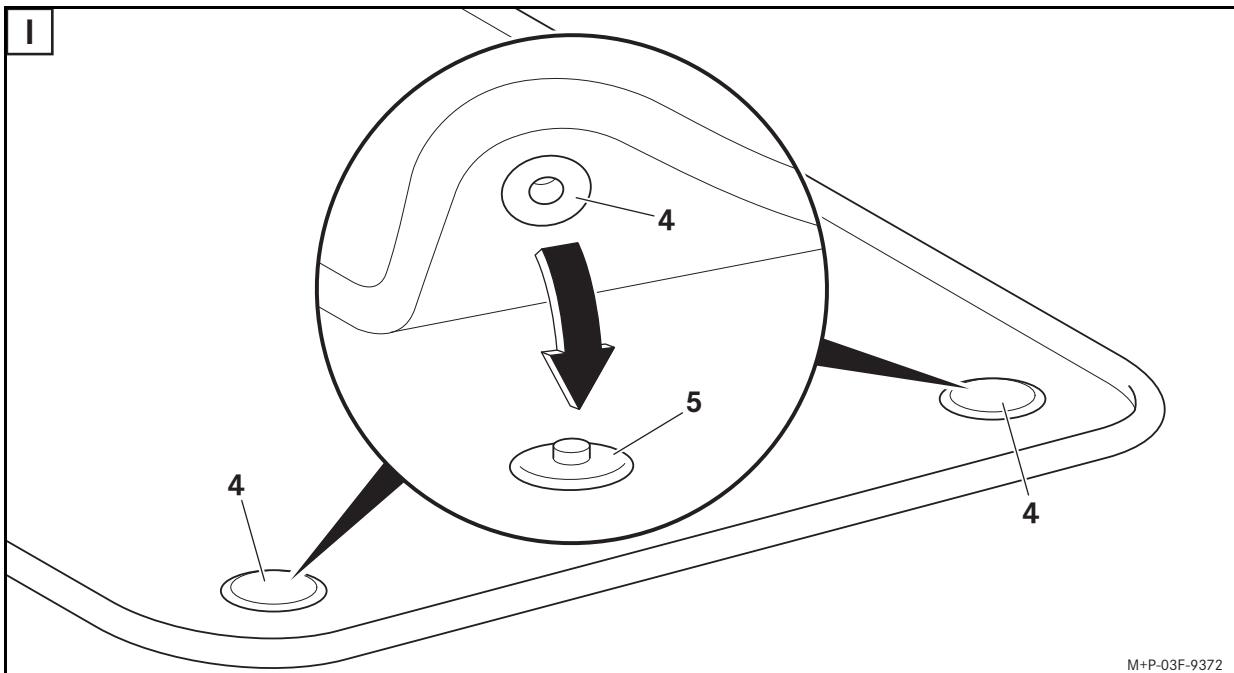


Mercedes-Benz



M+P-03F-9373

(D) Veloursmatten EXCLUSIV mit Kardantunnelmatte	Seite	1
(GB) EXCLUSIVE velour floormats with transmission tunnel mat	Page	1
(USA) EXCLUSIVE velour floormats with transmission tunnel mat	Page	2
(F) Tapis de sol en velours EXCLUSIF avec tapis de sol pour tunnel de transmission	Page	2
(E) Alfombrillas de velours EXCLUSIV con alfombrilla para el túnel de transmisión	Página	3
(I) Tappetini in velluto EXCLUSIV con tappetino per tunnel	Pagina	3
(NL) Veloursmatten EXCLUSIV met mat voor cardantunnel	Pagina	4
(GR) Βελούδινα πατάκια EXCLUSIV με πατάκι τούνελ άξονα μετάδοσης	Σελίδα	4
(RUS) Велюровые коврики EXCLUSIV с ковриком тоннеля карданного вала	стр.	5
(BG) Велурени постелки EXCLUSIV с постелка за нишата на кардания вал	Страница	5
(CDN) Tapis de sol en velours EXCLUSIF avec tapis de sol pour tunnel de transmission	Page	6
(CN) 带传动轴通道垫的 EXCLUSIV 天鹅绒脚垫	页	6
(CZ) Velurové koberečky EXCLUSIV s koberečkem středového tunelu	Strana	7
(DK) Velourmåtter EXCLUSIV med kardantunnelmåtte	Side	7
(EST) EXCLUSIV-veluurmatid ja kardaanitunneli matt	Lehekülg	8
(FIN) Exclusiv-veluurimatot ja kaardaanitunnelimatto	sivu	8
(H) EXCLUSIV velúrszőnyegek kardánalagút szőnyeggel	oldal	9
(HR) Podloge od velura EXCLUSIVE s podlogom za kardanski tunel	Stranica	9
(J) EXCLUSIV ベロアマット (センタートンネルマット付き)	ページ	10
(KOR) 벨루어 바닥 매트 EXCLUSIV 및 중앙 바닥 매트	페이지	10
(LT) Veliūro kilimėliai EXCLUSIV su kardaninio veleno tunelio kilimėliu	psl.	11
(LV) Velūra paklāji EXCLUSIV ar kardāna tuneļa paklāju	Lappuse	11
(N) Velurmatter EXCLUSIV med kardangtunnelmatte	Side	12
(P) Tapetes em veludo EXCLUSIV com tapete do túnel da transmissão	Página	12
(PL) Dywaniki welurowe EXCLUSIV z matą na tunel wału napędującego	Strona	13
(RO) Covorașe de velur EXCLUSIV cu covoraș pentru tunelul de transmisie	Pagina	13
(S) Velourmattor EXCLUSIV med kardantunnelmatta	Sida	14
(SK) Velúrové rohože EXCLUSIV s rohožou pre tunel kardanového hriadeľa	Strana	14
(SLO) Velurne preproge EXCLUSIV z oblogo kardanskega tunela	Stran	15
(TR) Şaft tüneli paspasına sahip EXCLUSIV kadife paspaslar	Sayfa	15
(ET) مع حصيرة نفق محورية EXCLUSIV حصائر معملية	الصفحة	16



© 2019, Mercedes-Benz AG
Mercedesstr. 120, 70372 Stuttgart, Germany
Reprinting, translating and reproduction, in whole or in part,
are not permitted without our prior written consent.

2017/04
03F004-17

Gültigkeit

Die jeweilige Modellgültigkeit erfragen Sie bitte bei Ihrem Mercedes-Benz Servicestützpunkt.

Die Veloursmatten dienen dem Schutz und der Schonung des Fußraums.

Einzelteile

(1) Veloursmatten für Fahrer- und Beifahrerfußraum (Linkslenker)

- (a) Velourmatte Fahrerfußraum
- (b) Velourmatte Beifahrerfußraum

(2) Veloursmatten für Fahrer- und Beifahrerfußraum (Rechtslenker)

- (a) Velourmatte Fahrerfußraum
- (b) Velourmatte Beifahrerfußraum

(3) Veloursmatten im Fond

- (c) Velourmatte Fond links
- (d) Kardantunnelmatte
- (e) Velourmatte Fond rechts

Änderungen von technischen Details gegenüber Abbildungen der Montageanleitung sind vorbehalten.

Montage

Nutzen Sie die fahrzeugspezifischen Befestigungssysteme, siehe Fahrzeug-Betriebsanleitung.



WARNUNG

Gegenstände im Fahrerfußraum können den Pedalweg einschränken oder ein durchgetretenes Pedal blockieren.

Das gefährdet die Betriebs- und Verkehrssicherheit des Fahrzeugs.

- ▶ Alle Gegenstände im Fahrzeug sicher verstauen, damit diese nicht in den Fahrerfußraum gelangen können.
- ▶ Die Fußmatten immer fest und wie vorgeschrieben montieren, um stets ausreichenden Freiraum für die Pedale zu gewährleisten.
- ▶ Keine losen Fußmatten verwenden und nicht mehrere Fußmatten übereinanderlegen.

1. Den entsprechenden Sitz nach hinten schieben.
2. Die Velourmatte in den Fußraum einlegen.
3. Die Druckknöpfe (4) auf die Halter (5) drücken (Abb. I).
4. Den entsprechenden Sitz einstellen.
5. Die restlichen Veloursmatten formschlüssig einlegen und wenn vorhanden am fahrzeugspezifischen Befestigungssystem anbringen.

Montage Kardantunnelmatte

1. Kardantunnelmatte (d) formschlüssig und mit dem Klettbereich nach oben einlegen.
2. Veloursmatten (c und e) in den entsprechenden Fußraum einlegen. Darauf achten, dass der Klettbereich zur Kardantunnelmatte (d) weist.
3. Veloursmatten (c und e) wie abgebildet mit der Kardantunnelmatte (d) verbinden (Abb. II).
4. Veloursmatten (c und e) wenn vorhanden am fahrzeugspezifischen Befestigungssystem anbringen.

Validity

To obtain information on the model validity of these installation instructions, please consult your Mercedes-Benz Service Centre. The velour floormats serve to protect and preserve the footwell.

Parts included

(1) Velour floormats, driver and front-passenger footwell (left-hand drive)

- (a) Velour floormat, driver's footwell
- (b) Velour floormat, front-passenger footwell

(2) Velour floormats, driver and front-passenger footwell (right-hand drive)

- (a) Velour floormat, driver's footwell
- (b) Velour floormat, front-passenger footwell

(3) Velour floormats, rear compartment

- (c) Velour floormat, rear left
- (d) Transmission tunnel mat
- (e) Velour floormat, rear right

The manufacturer reserves the right to change any of the technical details shown in the illustrations of these installation instructions.

Installation

Please use the vehicle-specific securing systems; see the vehicle Owner's Manual.



WARNING

Objects in the driver's footwell may impede the free movement of the pedals or block a depressed pedal.

This jeopardises the operating and road safety of the vehicle.

- ▶ Stow all objects in the vehicle securely so that they cannot get into the driver's footwell.
- ▶ Always fit the floormats securely and as prescribed in order to ensure that there is sufficient room for the pedals.
- ▶ Do not use loose floormats and do not place several floormats on top of one another.

1. Slide the corresponding seat back.
2. Insert the velour floormat in the footwell.
3. Press press studs (4) onto retainers (5) (Fig. I).
4. Adjust the appropriate seat.
5. Insert the remaining velour floormats flush and secure them if possible to the vehicle-specific securing system.

Fitting the transmission tunnel mat

1. Position transmission tunnel mat (d) flush and with the velcro area facing upwards.
2. Position velour floormats (c and e) in the appropriate footwell. Ensure that the velcro area is facing transmission tunnel mat (d).
3. Connect velour floormats (c and e) with transmission tunnel mat (d) as shown (Fig. II).
4. Attach velour floormats (c and e) to the vehicle-specific securing system if available.

Validity

To obtain information on the model validity of these installation instructions, please consult your authorized Mercedes-Benz Center. The velour floormats serve to protect and preserve the footwell.

Parts included

(1) Velour floormats, driver and front-passenger footwell (left-hand drive)

- (a) Velour floormat, driver's footwell
- (b) Velour floormat, front-passenger footwell

(2) Velour floormats, driver and front-passenger footwell (right-hand drive)

- (a) Velour floormat, driver's footwell
- (b) Velour floormat, front-passenger footwell

(3) Velour floormats, rear compartment

- (c) Velour floormat, rear left
- (d) Transmission tunnel mat
- (e) Velour floormat, rear right

The manufacturer reserves the right to change any of the technical details shown in the illustrations of these installation instructions.

Installation

Please use the vehicle-specific securing systems; see the vehicle Operator's Manual.



WARNING

Objects in the driver's footwell may impede the free movement of the pedals or block a depressed pedal.

This jeopardizes the operating and road safety of the vehicle.

- ▶ Stow all objects in the vehicle securely so that they cannot get into the driver's footwell.
- ▶ Always fit the floormats securely and as prescribed in order to ensure that there is sufficient room for the pedals.
- ▶ Do not use loose floormats and do not place several floormats on top of one another.

1. Slide the corresponding seat back.
2. Insert the velour floormat in the footwell.
3. Press press studs (4) onto retainers (5) (Fig. I).
4. Adjust the appropriate seat.
5. Insert the remaining velour floormats flush and secure them if possible to the vehicle-specific securing system.

Fitting the transmission tunnel mat

1. Position transmission tunnel mat (d) flush and with the Velcro area facing upwards.
2. Position velour floormats (c and e) in the appropriate footwell. Ensure that the Velcro area is facing transmission tunnel mat (d).
3. Connect velour floormats (c and e) with transmission tunnel mat (d) as shown (Fig. II).
4. Attach velour floormats (c and e) to the vehicle-specific securing system if available.

Validité

Pour connaître les modèles auxquels les instructions de montage se rapportent, adressez-vous à un point de service Mercedes-Benz. Les tapis de sol en velours servent à protéger et à ménager le plancher.

Détail des pièces

(1) Tapis de sol en velours côté conducteur et côté passager (véhicule avec direction à gauche)

- (a) Tapis de sol en velours côté conducteur
- (b) Tapis de sol en velours côté passager

(2) Tapis de sol en velours côté conducteur et côté passager (véhicule avec direction à droite)

- (a) Tapis de sol en velours côté conducteur
- (b) Tapis de sol en velours côté passager

(3) Tapis de sol en velours pour l'arrière

- (c) Tapis de sol en velours pour l'arrière, côté gauche
- (d) Tapis de sol pour tunnel de transmission
- (e) Tapis de sol en velours pour l'arrière, côté droit

Sous réserve de modification de détails techniques par rapport aux illustrations de ces instructions de montage.

Pose

Utilisez les systèmes de fixation spécifiques au véhicule (voir la notice d'utilisation du véhicule).



ATTENTION

Les objets éventuellement posés sur le plancher côté conducteur risquent d'entraver la course des pédales ou de bloquer une pédale si celle-ci est enfoncée.

Cela compromet la sécurité de fonctionnement et la sécurité routière du véhicule.

- ▶ Rangez tous les objets en lieu sûr dans le véhicule afin d'éviter qu'ils ne se retrouvent sur le plancher côté conducteur.
- ▶ Fixez toujours les tapis de sol conformément aux prescriptions afin de ne pas entraver la course des pédales.
- ▶ N'utilisez pas de tapis de sol non fixés et ne superposez pas plusieurs tapis.

1. Reculez le siège correspondant.
2. Posez le tapis de sol en velours sur le plancher.
3. Enfoncez les boutons-pression (4) sur les ergots (5) (illustration I).
4. Réglez le siège correspondant.
5. Posez les autres tapis de sol, ajustez-les et, le cas échéant, fixez-les grâce au système de fixation spécifique au véhicule.

Pose du tapis de sol pour tunnel de transmission

1. Posez le tapis de sol pour tunnel de transmission (d) avec la surface velcro orientée vers le haut et ajustez-le.
2. Posez les tapis de sol en velours (c et e) à l'emplacement correspondant sur le plancher et ajustez-les. Veillez à ce que la surface velcro soit orientée en direction du tapis de sol pour tunnel de transmission (d).
3. Attachez les tapis de sol en velours (c et e) au tapis de sol pour tunnel de transmission (d) comme indiqué sur l'illustration II.
4. Le cas échéant, fixez les tapis de sol en velours (c et e) grâce au système de fixation spécifique au véhicule.

Validez

Obtendrá información acerca de la validez para el modelo correspondiente en cualquier punto de servicio Mercedes-Benz. Las alfombrillas de velours sirven para proteger y preservar el espacio reposapiés.

Componentes

- (1) Alfombrillas de velours del espacio reposapiés del conductor y del acompañante (vehículos con dirección a la izquierda)
 - (a) Alfombrilla de velours del espacio reposapiés del conductor
 - (b) Alfombrilla de velours del espacio reposapiés del acompañante
- (2) Alfombrillas de velours del espacio reposapiés del conductor y del acompañante (vehículos con dirección a la derecha)
 - (a) Alfombrilla de velours del espacio reposapiés del conductor
 - (b) Alfombrilla de velours del espacio reposapiés del acompañante
- (3) Alfombrillas de velours de la parte trasera
 - (c) Alfombrilla de velours de la parte trasera izquierda
 - (d) Alfombrilla para el túnel de transmisión
 - (e) Alfombrilla de velours de la parte trasera derecha

Nos reservamos el derecho de modificar detalles técnicos con respecto a las figuras de las instrucciones de montaje.

Montaje

Utilice los sistemas de fijación específicos para su vehículo, véanse las Instrucciones de servicio del vehículo.



ADVERTENCIA

Los objetos situados en el espacio para los pies del conductor pueden limitar el recorrido del pedal o bloquear un pedal pisado a fondo.

Están en peligro la seguridad vial y la seguridad de servicio del vehículo.

- Guarde todos los objetos de forma segura en el vehículo para que no puedan llegar al espacio reposapiés del conductor.
- Monte siempre las alfombrillas de forma fija tal como está prescrito para garantizar siempre suficiente espacio libre para el accionamiento de los pedales.
- No utilice alfombrillas sueltas y no coloque varias alfombrillas unas sobre otras.

1. Desplace el asiento correspondiente hacia atrás.
2. Coloque la alfombrilla de velours en el espacio reposapiés.
3. Presione los botones de presión (4) en las fijaciones (5) (ilustración I).
4. Ajuste el asiento correspondiente.
5. Coloque el resto de alfombrillas de velours de forma que queden perfectamente ajustadas y fíjelas, siempre que sea posible, al sistema de fijación específico del vehículo.

Montaje de la alfombrilla para el túnel de transmisión

1. Coloque la alfombrilla para el túnel de transmisión (d) de forma que quede perfectamente ajustada y con la zona de velcro hacia arriba.
2. Coloque las alfombrillas de velours (c y e) en el espacio reposapiés correspondiente. Asegúrese de que la zona de velcro quede orientada hacia la alfombrilla para el túnel de transmisión (d).
3. Una las alfombrillas de velours (c y e) con la alfombrilla para el túnel de transmisión (d) de la forma mostrada en la ilustración (ilustración II).
4. Fije las alfombrillas de velours (c y e), siempre que sea posible, al sistema de fijación específico del vehículo.

Validità

Rivolgersi a un punto di assistenza Mercedes-Benz per ulteriori informazioni riguardanti i modelli di veicolo sui quali è possibile effettuare il montaggio del presente articolo.

I tappetini in velluto servono a proteggere e salvaguardare il vano piedi.

Componenti

- (1) Tappetini in velluto per vano piedi lato guida e vano piedi lato passeggero (veicoli con guida a sinistra)
 - (a) Tappetino in velluto per vano piedi lato guida
 - (b) Tappetino in velluto per vano piedi lato passeggero
- (2) Tappetini in velluto per vano piedi lato guida e vano piedi lato passeggero (veicoli con guida a destra)
 - (a) Tappetino in velluto per vano piedi lato guida
 - (b) Tappetino in velluto per vano piedi lato passeggero
- (3) Tappetini in velluto per vano posteriore
 - (c) Tappetino in velluto per vano posteriore lato sinistro
 - (d) Tappetino per tunnel
 - (e) Tappetino in velluto per vano posteriore lato destro

Con riserva di modifiche ai dettagli tecnici rispetto alle illustrazioni riportate nelle presenti Istruzioni di montaggio.

Montaggio

Utilizzare i sistemi di ancoraggio specifici del veicolo, vedi le Istruzioni d'uso del veicolo.



AVVERTENZA

Gli oggetti presenti nel vano piedi lato guida possono limitare la corsa del pedale o bloccare il pedale precedentemente premuto.

Ciò pregiudica la sicurezza di esercizio e di circolazione del veicolo.

- Riporre tutti gli oggetti nel veicolo in modo sicuro così da evitare che raggiungano il vano piedi lato guida.
- Fissare sempre i tappetini seguendo le indicazioni, assicurandosi che vi sia sufficiente spazio libero per i pedali.
- Non utilizzare tappetini privi di sistemi di fissaggio e non sovrapporre più tappetini.

1. Spingere all'indietro il sedile corrispondente.
2. Inserire il tappetino in velluto nel vano piedi.
3. Premere i bottoni (4) sui supporti (5) (Fig. I).
4. Regolare il sedile corrispondente.
5. Inserire i restanti tappetini in velluto in modo da ottenere un accoppiamento geometrico e, se disponibile, fissarli al sistema di fissaggio specifico del veicolo.

Montaggio del tappetino per tunnel

1. Inserire il tappetino per tunnel (d) in modo che aderisca perfettamente e con la parte in velcro rivolta verso l'alto.
2. Inserire i tappetini in velluto (c ed e) nel vano piedi corrispondente. Assicurarsi che la parte in velcro sia rivolta verso il tappetino per tunnel (d).
3. Collegare i tappetini in velluto (c ed e) al tappetino per tunnel (d) come illustrato nella figura (Fig. II).
4. Fissare i tappetini in velluto (c ed e) al sistema di fissaggio specifico del veicolo, se disponibile.

Geldigheid

De geldigheid van het betreffende model kunt u bij uw Mercedes-Benz-servicewerkplaats opvragen.

De veloursmatten dienen voor de bescherming van de beenruimte.

Afzonderlijke onderdelen

(1) Veloursmatten voor de beenruimte van de bestuurder en voor de passagier (linkse besturing)

- (a) Veloursmat beenruimte van de bestuurder
- (b) Veloursmat beenruimte van de passagier

(2) Veloursmatten voor de beenruimte van de bestuurder en voor de passagier (rechtse besturing)

- (a) Veloursmat beenruimte van de bestuurder
- (b) Veloursmat beenruimte van de passagier

(3) Veloursmatten achterin

- (c) Veloursmat links achterin
- (d) Mat voor cardantunnel
- (e) Veloursmat rechts achterin

Wijzigingen van technische gegevens t.o.v. de afbeeldingen van de montagehandleiding zijn voorbehouden.

Montage

De autospecifieke bevestigingssystemen gebruiken, zie de handleiding van de auto.



WAARSCHUWING

Voorwerpen in de beenruimte van de chauffeur kunnen de slag van de pedalen beperken of een ingedrukt pedaal blokkeren.

De bedrijfs- en verkeersveiligheid van de auto is in gevaar.

- Alle voorwerpen in de auto veilig opbergen, opdat deze niet in de beenruimte van de bestuurder terecht komen.
- De vloermatten altijd stevig en zoals voorgeschreven monteren, opdat altijd voldoende vrije ruimte voor de pedalen gewaarborgd is.
- Geen losse vloermatten gebruiken en niet meerdere vloermatten boven elkaar gebruiken.

1. De overeenkomstige stoel naar achteren schuiven.
2. De veloursmat in de beenruimte leggen.
3. De drukknoppen (4) op de houders (5) drukken (afb. I).
4. De overeenkomstige stoel instellen.
5. De overige veloursmatten passend aanbrengen en, indien aanwezig, op het bevestigingssysteem van de auto aanbrengen.

Montage mat voor cardantunnel

1. De mat voor de cardantunnel (d) passend en met het klittenbandgedeelte naar boven plaatsen.
2. De veloursmatten (c en e) in de overeenkomstige beenruimte plaatsen. Erop letten dat het klittenbandgedeelte naar de mat voor de cardantunnel (d) wijst.
3. De veloursmatten (c en e) zoals afgebeeld met de mat voor de cardantunnel (d) verbinden (afb. II).
4. De veloursmatten (c en e) indien aanwezig op het bevestigingssysteem van de auto aanbrengen.

Iσχύς

Για την ισχύ του εκάστοτε μοντέλου, απευθυνθείτε στον εξουσιοδοτημένο επικευαστή Mercedes-Benz της περιοχής σας.

Τα βελούδινα πατάκια χρησιμεύουν στην προστασία του χώρου ποδιών.

Μεμονωμένα εξαρτήματα

(1) Βελούδινα πατάκια για χώρο ποδιών οδηγού και συνοδηγού (αριστερότιμον)

- (a) Βελούδινο πατάκι χώρου ποδιών οδηγού
- (b) Βελούδινο πατάκι χώρου ποδιών συνοδηγού

(2) Βελούδινα πατάκια για χώρο ποδιών οδηγού και συνοδηγού (δεξιοτίμονο)

- (a) Βελούδινο πατάκι χώρου ποδιών οδηγού
- (b) Βελούδινο πατάκι χώρου ποδιών συνοδηγού

(3) Βελούδινα πατάκια στο χώρο πίσω επιβατών

- (c) Βελούδινο πατάκι χώρου πίσω επιβατών αριστερά
- (d) Πατάκι τούνελ άξονα μετάδοσης
- (e) Βελούδινο πατάκι χώρου πίσω επιβατών δεξιά

Με την επιφύλαξη τροποποιήσεων των τεχνικών χαρακτηριστικών συγκριτικά με τις εικόνες των οδηγιών τοποθέτησης.

Τοποθέτηση

Χρησιμοποιήστε τα συστήματα στερέωσης του οχήματος, βλέπε Οδηγίες Χρήσης του οχήματος.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Τυχόν αντικείμενα στο χώρο ποδιών οδηγού μπορεί να περιορίζουν τη διαδρομή πεντάλ ή να μπλοκάρουν το πεντάλ όταν πατιέται.

Αυτό θέτει σε κίνδυνο την ασφάλεια λειτουργίας και την κυκλοφοριακή ασφάλεια του οχήματος.

- Αποθηκεύετε όλα τα αντικείμενα με ασφάλεια μέσα στο όχημα, ώστε να μην μπορούν να φάσουν στο χώρο ποδιών οδηγού.
- Στερεώνετε πάντα καλά τα πατάκια και σύμφωνα με τις οδηγίες, ώστε να υπάρχει επαρκής ελεύθερος χώρος για τα πεντάλ.
- Μην χρησιμοποιείτε πατάκια χωρίς να τα στερεώνετε και μην τα τοποθετείτε το ένα πάνω στο άλλο.

1. Σπρώχτε το αντίστοιχο κάθισμα προς τα πίσω.

2. Τοποθετήστε το βελούδινο πατάκι στο χώρο ποδιών.

3. Πλατήστε τα πλήκτρα πίεσης (4) πάνω στη βάση (5) (εικ. I).

4. Ρυθμίστε το αντίστοιχο κάθισμα.

5. Τοποθετήστε τα υπόλοιπα βελούδινα πατάκια εφαρμοστά και πάνω στο σύστημα στερέωσης του οχήματος, εφόσον διατίθεται.

Τοποθέτηση πατακιού τούνελ άξονα μετάδοσης

1. Τοποθετήστε το πατάκι τούνελ άξονα μετάδοσης (d) εφαρμοστά και με την περιοχή με το Velcro προς τα επάνω.

2. Τοποθετήστε τα βελούδινα πατάκια (c και e) στον αντίστοιχο χώρο ποδιών. Προσέξτε, ώστε η περιοχή με το Velcro να δείχνει προς το πατάκι τούνελ άξονα μετάδοσης (d).

3. Ενώστε τα βελούδινα πατάκια (c και e) όπως φαίνεται στην εικόνα με το πατάκι τούνελ άξονα μετάδοσης (d) (εικ. II).

4. Τοποθετήστε τα βελούδινα πατάκια (c και e) πάνω στο σύστημα στερέωσης του οχήματος, εφόσον διατίθεται.

Сфера действия

Информацию о соответствии модели Вы получите в Вашем пункте TO "Мерседес-Бенц".

Велюровые коврики защищают пространство для ног от загрязнений.

Компоненты

(1) Велюровые коврики для стороны водителя и переднего пассажира (автомобиль с левосторонним расположением рулевого управления)

- (a) Велюровый коврик для стороны водителя
- (b) Велюровый коврик для стороны переднего пассажира

(2) Велюровые коврики для стороны водителя и переднего пассажира (автомобиль с правосторонним расположением рулевого управления)

- (a) Велюровый коврик для стороны водителя
- (b) Велюровый коврик для стороны переднего пассажира

(3) Велюровый коврик для задней части салона

- (c) Велюровый коврик для левой стороны задней части салона
- (d) Коврик тоннеля карданного вала

• (e) Велюровый коврик для правой стороны задней части салона

Изделие может отличаться в технических деталях от иллюстраций в руководстве по монтажу.

Монтаж

Используйте системы крепления, предназначенные для данной модели, см. руководство по эксплуатации автомобиля.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Предметы в пространстве для ног водителя могут ограничивать ход педалей или блокировать выжатую педаль.

Это негативно влияет на эксплуатационную надежность автомобиля и безопасность движения.

- ▶ Размещайте перевозимые в автомобиле предметы так, чтобы они не могли попасть в пространство для ног водителя.
- ▶ Всегда монтируйте коврики в соответствии с предписаниями, чтобы обеспечивать достаточное свободное пространство для хода педалей.
- ▶ Не пользуйтесь незакрепленными ковриками и не кладите несколько ковриков друг на друга.

1. Сдвиньте соответствующее сиденье назад.
2. Положите велюровый коврик в пространство для ног.
3. Надавите кнопки (4) на держатели (5) (см. иллюстрацию I).
4. Отрегулируйте положение соответствующего сиденья.
5. Положите остальные велюровые коврики, совмещая контурные формы, и, если есть в наличии, закрепите предусмотренной для этого системой крепления автомобиля.

Монтаж коврика тоннеля карданного вала

1. Положите коврик туннеля карданного вала (d) лигучками сверху, совмещая контуры.
2. Положите велюровые коврики (с и е) в соответствующее пространство для ног. Следите за тем, чтобы лигушки находились на стороне коврика туннеля карданного вала (d).
3. Соедините велюровые коврики (с и е) с ковриком туннеля карданного вала (d) (см. иллюстрацию II).
4. Положите велюровые коврик (с и е) и, совмещая контурные формы, и, если есть в наличии, закрепите предусмотренной для этого системой крепления автомобиля.

Валидност

За валидността за съответния модел можете да се информирате при Вашия оторизиран сервис на Mercedes-Benz.

Велурените постелки предпазват и щадят пространството за краката.

Отделни части

(1) Велурени постелки за пространството за краката на водача и пасажера до водача (ляв волан)

- (a) Велурена стелка за пространството за краката на водача
- (b) Велурена стелка за пространството за краката на пасажера до водача

(2) Велурени постелки за пространството за краката на водача и пасажера до водача (десен волан)

- (a) Велурена стелка за пространството за краката на водача
- (b) Велурена стелка за пространството за краката на пасажера до водача

(3) Велурени стелки отзад

- (c) Велурена стелка за лявата страна на задната седалка
- (d) Постелката за нишата на кардания вал
- (e) Велурена постелка за дясната страна на задната седалка

Запазва се правото на промени на технически детайли по отношение на изображения от ръководството за монтаж.

Монтаж

Ако използвате специфични за автомобила закрепващи системи, вижте ръководството за експлоатация на автомобила.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Предметите в пространството за краката на шофьора могат да ограничат движението на педалите или да блокират педал, който е натиснат.

Това застрашава експлоатационната и транспортната безопасност на автомобила.

- ▶ Приберете всички предмети в автомобила на безопасно място, за да не попаднат в пространството за краката на водача.
- ▶ Винаги монтирайте стелките стабилно и според предписанията, за да се гарантира достатъчно място за педалите.
- ▶ Не ползвайте незастопорени стелки и не поставяйте няколко стелки една върху друга.

1. Бутнете съответната седалка назад.
2. Поставете велурената постелка в пространството за краката.
3. Натиснете буточките (4) върху държачите (5) (фиг. I).
4. Нагласете съответната седалка.
5. Поставете останалите стелки така че да прилепнат пълно и ги прикрепете към закрепващата система, която е специфична за автомобила, ако има такава.

Монтиране на постелката за нишата на кардания вал

1. Поставете постелката за нишата на кардания вал (d) така че да прилепне пълно, като покритата с велкро част е обръната нагоре.
2. Поставете велурените постелки (с и е) в съответното пространство за краката. Уверете се, че покритата с велкро част е обръната към постелката за нишата на кардания вал (d).
3. Свържете велурените постелки (с и е), както е показано на изображението, с постелката за нишата на кардания вал (d) (фиг. II).
4. Прикрепете велурените стелки (с и е), ако има такива, към закрепващата система, която е специфична за автомобила.

Validité

Pour connaître les modèles auxquels les instructions de montage se rapportent, adressez-vous à un point de service Mercedes-Benz.
Les tapis de sol en velours servent à protéger et à ménager le plancher.

Détail des pièces

(1) Tapis de sol en velours côté conducteur et côté passager (véhicule avec direction à gauche)

- (a) Tapis de sol en velours côté conducteur
- (b) Tapis de sol en velours côté passager

(2) Tapis de sol en velours côté conducteur et côté passager (véhicule avec direction à droite)

- (a) Tapis de sol en velours côté conducteur
- (b) Tapis de sol en velours côté passager

(3) Tapis de sol en velours pour l'arrière

- (c) Tapis de sol en velours pour l'arrière, côté gauche
- (d) Tapis de sol pour tunnel de transmission
- (e) Tapis de sol en velours pour l'arrière, côté droit

Sous réserve de modification de détails techniques par rapport aux illustrations de ces instructions de montage.

Pose

Utilisez les systèmes de fixation spécifiques au véhicule (voir la notice d'utilisation du véhicule).



ATTENTION

Les objets éventuellement posés sur le plancher côté conducteur risquent d'entraver la course des pédales ou de bloquer une pédale si celle-ci est enfoncée.

Cela compromet la sécurité de fonctionnement et la sécurité routière du véhicule.

- ▶ Rangez tous les objets en lieu sûr dans le véhicule afin d'éviter qu'ils ne se retrouvent sur le plancher côté conducteur.
- ▶ Fixez toujours les tapis de sol conformément aux prescriptions afin de ne pas entraver la course des pédales.
- ▶ N'utilisez pas de tapis de sol non fixés et ne superposez pas plusieurs tapis.

1. Reculez le siège correspondant.
2. Posez le tapis de sol en velours sur le plancher.
3. Enfoncez les boutons-pression (4) sur les ergots (5) (illustration I).
4. Réglez le siège correspondant.
5. Posez les autres tapis de sol, ajustez-les et, le cas échéant, fixez-les grâce au système de fixation spécifique au véhicule.

Pose du tapis de sol pour tunnel de transmission

1. Posez le tapis de sol pour tunnel de transmission (d) avec la surface velcro orientée vers le haut et ajustez-le.
2. Posez les tapis de sol en velours (c et e) à l'emplacement correspondant sur le plancher et ajustez-les. Veillez à ce que la surface velcro soit orientée en direction du tapis de sol pour tunnel de transmission (d).
3. Attachez les tapis de sol en velours (c et e) au tapis de sol pour tunnel de transmission (d) comme indiqué sur l'illustration II.
4. Le cas échéant, fixez les tapis de sol en velours (c et e) grâce au système de fixation spécifique au véhicule.

适用性

有关适用车型的信息，请咨询梅赛德斯 - 奔驰授权服务中心。
天鹅绒脚垫用于保护和维护脚部位置。

零部件

(1) 驾驶员侧脚部位置天鹅绒脚垫和前排乘客侧脚部位置天鹅绒脚垫（左舵驾驶车辆）

- (a) 驾驶员侧脚部位置天鹅绒脚垫
- (b) 前排乘客侧脚部位置天鹅绒脚垫

(2) 驾驶员侧脚部位置天鹅绒脚垫和前排乘客侧脚部位置天鹅绒脚垫（右舵驾驶车辆）

- (a) 驾驶员侧脚部位置天鹅绒脚垫
- (b) 前排乘客侧脚部位置天鹅绒脚垫

(3) 后排天鹅绒脚垫

- (c) 后排左侧天鹅绒脚垫
- (d) 传动轴通道垫
- (e) 后排右侧天鹅绒脚垫

梅赛德斯 - 奔驰保留对本安装说明图示中相关技术数据进行更改的权利。

安装

使用具体车辆的固定装置，请参见车辆用户手册。



警告

驾驶员侧脚部位置的物品可能会限制踏板行程或绊阻已踩下的踏板。

这会危及车辆的操作安全性和行驶安全性。

- ▶ 确保车内的所有物品均已正确存放且不会进入驾驶员侧脚部位置。
- ▶ 务必按规定牢固固定脚垫，以确保踏板间隙充足。
- ▶ 请勿使用未牢固固定的脚垫，也不要叠加使用多个脚垫。

1. 向后滑动相应的座椅。

2. 将天鹅绒脚垫放入脚部位置。

3. 将扣钩 (4) 按到固定器 (5) 上 (图 I)。

4. 调节相应的座椅。

5. 放入剩下的天鹅绒脚垫，使其完全接合，并将其安装至具体车辆的固定装置 (如有)。

安装传动轴通道垫

1. 将魔术贴朝上放置传动轴通道垫 (d)，使其完全贴合。
2. 将天鹅绒脚垫 (c 和 e) 放入相应的脚部位置。确保魔术贴朝向传动轴通道垫 (d)。
3. 按图示将天鹅绒脚垫 (c 和 e) 与传动轴通道垫 (d) 粘合 (图 II)。
4. 将天鹅绒脚垫 (c 和 e) 安装至具体车辆的固定装置 (如有)。

Platnost

Ohledně platnosti pro příslušný model se prosím informujte ve svém servisním středisku Mercedes-Benz.

Velurové koberečky slouží jako ochrana proti znečistění prostoru pro nohy.

Součásti

(1) Velurové koberečky v prostoru pro nohy řidiče a spolujezdce (vozidla s levostranným řízením)

- (a) Velurový kobereček v prostoru pro nohy řidiče
- (b) Velurový kobereček v prostoru pro nohy spolujezdce

(2) Velurové koberečky v prostoru pro nohy řidiče a spolujezdce (vozidla s pravostranným řízením)

- (a) Velurový kobereček v prostoru pro nohy řidiče
- (b) Velurový kobereček v prostoru pro nohy spolujezdce

(3) Velurové koberečky v zadní části

- (c) Velurový kobereček v levé zadní části
- (d) Kobereček středového tunelu
- (e) Velurový kobereček v pravé zadní části

Změny technických detailů oproti vyobrazením v montážním návodu jsou vyhrazeny.

Montáž

Použijte upevňovací systémy příslušného vozidla, viz návod k obsluze vozidla.



VAROVÁNÍ

Předměty v prostoru pro nohy řidiče mohou omezit zdvih pedálu nebo zablokovat sešílápnutý pedál.

To ohrožuje provozní a dopravní bezpečnost vozidla.

- Všechny předměty ve vozidle uložte bezpečným způsobem, aby se nemohly dostat do prostoru pro nohy řidiče.
- Koberečky vždy pevně přimontujte předepsaným způsobem, abyste zaručili, že bude vždy k dispozici dostatek místa pro pedály.
- Nepoužívejte žádné volné koberečky a nepokládejte několik koberečků na sebe.

1. Posuňte příslušné sedadlo dozadu.
2. Umístěte velurový kobereček do prostoru pro nohy.
3. Přitlačte patentní knoflíky (4) na držáky (5) (obr. I).
4. Nastavte příslušné sedadlo.
5. Ostatní velurové koberečky umístěte ve správné poloze a zajistěte je pomocí upevňovacího systému příslušného vozidla, pokud je k dispozici.

Montáž koberečku středového tunelu

1. Kobereček středového tunelu (d) položte ve správné poloze tak, aby se oblast se suchým zipem nacházela nahore.
2. Velurové koberečky (c a e) vložte do příslušného prostoru pro nohy. Dbejte na to, aby oblast se suchým zipem ukazovala směrem ke koberečku středového tunelu (d).
3. Velurové koberečky (c a e) spojte s koberečkem středového tunelu (d) (obr. II).
4. Velurové koberečky (c a e) zajistěte pomocí upevňovacího systému příslušného vozidla, pokud je k dispozici.

Gyldighed

Du kan få oplysninger om, hvilke modeller vejledningen gælder for, på dit Mercedes-Benz serviceværksted.

Velourmåtterne beskytter og skåner fodrummet.

Enkeltdelse

(1) Velourmåtter til fører- og passagerfodrum (venstrestyret bil)

- (a) Velourmåtte førerfodrum
- (b) Velourmåtte passagerfodrum

(2) Velourmåtter til fører- og passagerfodrum (højrestyret bil)

- (a) Velourmåtte førerfodrum
- (b) Velourmåtte passagerfodrum

(3) Velourmåtte bagi

- (c) Velourmåtte bagi til venstre
- (d) Kardantunnelmåtte
- (e) Velourmåtte bagi til højre

Der tages forbehold for ændringer af tekniske detaljer i forhold til billederne i monteringsvejledningen.

Montering

Brug bilens fastgørelsessystemer, se bilens instruktionsbog.



ADVARSEL

Genstande i førerfodrummet kan begrænse pedalvandringen eller blokere en pedal, der er trådt helt ned.

Dette bringer bilens drifts- og trafiksikkerhed i fare.

- Opbevar alle genstande i bilen på et sikkert sted, så de ikke kan havne i førerfodrummet.
- Montér altid bundmåtterne som foreskrevet, og sørge for, at de ligger godt fast, så der sikres tilstrækkelig plads til pedalerne.
- Brug aldrig løse bundmåtter, og læg ikke flere bundmåtter oven på hinanden.

1. Skub det pågældende sæde bagud.
2. Læg velourmåtten ned i fodrummet.
3. Tryk trykknapperne (4) fast på holderne (5) (fig. I).
4. Indstil det pågældende sæde.
5. Læg de øvrige velourmåtter korrekt på plads, og placér dem på bilens fastgørelsessystem, hvis bilen har sådan et.

Montering af kardantunnelmåtte

1. Placér kardantunnelmåtten (d) præcis, og læg den med velcrofladen opad.
2. Placér velourmåtterne (c og e) i de pågældende fodrum. Sørg for, at velcrofladen vender mod kardantunnelmåtten (d).
3. Forbind velourmåtterne (c og e) med kardantunnelmåtten (d) som vist på billedet (fig. II).
4. Placér velourmåtterne (c og e) på bilens fastgørelsessystem, hvis bilen har sådan et.

Kehtivus

Hetkel kehtivate mudelite kohta küsige Mercedes-Benz'i volitatud töökojast.

Veluurimatid kaitsevad ja säästavad jalaruumi.

Komponendid

(1) Juhi ja kõrvalistuja jalaruumi veluurimatid (vasakpoolse rooliga sõiduk)

- (a) juhi jalaruumi veluurmatt
- (b) kõrvalistuja jalaruumi veluurmatt

(2) Juhi ja kõrvalistuja jalaruumi jalamatid (parempoolse rooliga sõiduk)

- (a) juhi jalaruumi veluurmatt
- (b) kõrvalistuja jalaruumi veluurmatt

(3) Tagumised veluurmatid

- (c) vasakpoolne tagumine veluurmatt
- (d) kardaanitunneli matt
- (e) parempoolne tagumine veluurmatt

Jätame endale õiguse teha paigaldusjuhistte jooniste tehnilistes andmetes muudatusi.

Paigaldamine

Kasutage sõidukikohaseid kinnitussüsteeme, vt sõiduki kasutusjuhendit.



HOIATUS

Juhि jalaruumis olevad esemed võivad piirata pedaali käiku või takistada pedaali põhjavajutamist.

See vähendab sõiduki kasutus- ja liiklusohutust.

- Paigutage köik esemed sõidukis kindlalt, et need ei saaks sattuda juhi jalaruumi.
- Pedaalidele alati piisavalt vaba liikumisruumi tagamiseks paigaldage jalamatid alati tugevalt ja ettenähtud viisil.
- Ärge kasutage lahtisi jalamate ega asetage jalamate üksteise peale.

1. Lükake vastav iste taha.
2. Pange veluurmatt jalaruumi.
3. Vajutage röhknööbid (4) kinnituskohtade (5) külge (joonis I).
4. Seadke vastav iste paika.
5. Paigaldage ülejäänud veluurimatid ja kinnitage sõidukikohase kinnitussüsteemiga (kui on olemas).

Kardaanitunneli mati paigaldamine

1. Paigaldage kardaanitunneli matt (d) tihedalt vastu põrandat, nii et takjapool on üleval.
2. Pange veluurmatid (c ja e) sobivasse jalaruumi. Jälgige, et takjapool on suunatud kardaanitunneli mati (d) poole.
3. Ühendage veluurmatid (c ja e) kardaanitunneli matiga (d), nagu joonisel näidatud (joonis II).
4. Kinnitage veluurmatid (c ja e) sõidukikohase kinnitussüsteemiga (kui on olemas).

Soveltuvuus

Tietoa mallikohtaisesta soveltuuudesta saa Mercedes-Benz-huoltopisteestä.

Veluurimatot toimivat jalkatilan suojana.

Yksittäiset osat

(1) Veluurimatot kuljettajan ja etumatkustajan jalkatilaan (vasemmalta ohjattavat autot)

- (a) Veluurimatto kuljettajan jalkatilaan
- (b) Veluurimatto etumatkustajan jalkatilaan

(2) Veluurimatot kuljettajan ja etumatkustajan jalkatilaan (oikealta ohjattavat autot)

- (a) Veluurimatto kuljettajan jalkatilaan
- (b) Veluurimatto etumatkustajan jalkatilaan

(3) Veluurimatot takatilaan

- (c) Veluurimatto takatilaan vasemmalle
- (d) Kardaanitunnelimatto
- (e) Veluurimatto takatilaan oikealle

Pidätämme oikeuden teknisten yksityiskohtien muutoksiin, jotka poikkeavat asennusohjeen kuvista.

Asentaminen

Käytä autokohtaisia kiinnitysjärjestelmiä, ks. auton käyttöohjekirja.



VAROITUS

Kuljettajan jalkatilassa olevat esineet voivat rajoittaa polkimen liikematkaa tai lukita pohjaan painetun polkimisen.

Tämä vaarantaa auton käyttö- ja liikenneturvallisuuden.

- Varmista kaikkien autossa säilytettävien tavaroiden pysyminen paikallaan, jotta ne eivät voi joutua kuljettajan jalkatilaan.
- Asenna jalkatilan matot aina tukevasti kiinni ja ohjeiden mukaisesti, jotta polkimilla on aina riittävästi tilaa.
- Älä käytä irtonaisia jalkatilan mattoja äläkä laita useita jalkatilan mattoja päällekkäin.

1. Työnnä vastaavaa istuinta taaksepäin.

2. Laita veluurimatto jalkatilaan.

3. Paina painonapit (4) pidikkeisiin (5) (Kuva I).

4. Sääädä vastaava istuin.

5. Laita loput veluurimatot muodonmukaisesti paikilleen ja kiinnitä ne auton kiinnitysjärjestelmällä, jos autossa on sellainen.

Kardaanitunnelimaton asentaminen

1. Laita kardaanitunnelimatto (d) muodonmukaisesti paikalleen tarrapuoli ylöspäin.
2. Laita veluurimatot (c ja e) vastaaviin jalkatiloihin. Varmista, että tarrapinta on kardaanitunnelimattoon (d) päin.
3. Yhdistä veluurimatot (c ja e) kuvan osoittamalla tavalla kardaanitunnelimattoon (d) (Kuva II).
4. Kiinnitä veluurimatot (c ja e) auton kiinnitysjärjestelmään, mikäli autossa on sellainen.

Érvényesség

Az adott modellhez megfelelő termékekkel bármelyik Mercedes-Benz szerződéses szervizben készsgéggel tájékoztatják.

A velúrszönyegek a lábtér védelmére és kímélésére szolgálnak.

Alkatrészek

(1) Velúrszönyegek a vezető és az utas lágteréhez (balkormányos gépkocsi)

- (a) Velúrszönyeg a vezető lágteréhez
- (b) Velúrszönyeg az utas lágteréhez

(2) Velúrszönyegek a vezető és az utas lágteréhez (jobbkormányos gépkocsi)

- (a) Velúrszönyeg a vezető lágteréhez
- (b) Velúrszönyeg az utas lágteréhez

(3) Velúrszönyegek a hátsó utastérben

- (c) Velúrszönyeg a bal hátsó utastérben
- (d) Kardánalagút szönyeg
- (e) Velúrszönyeg a jobb hátsó utastérben

Fenntartjuk a jogot a műszaki részleteknek a szerelési utasítás ábrái ellenében történő módosítására.

Felszerelés

Használja a járműspecifikus rögzítőrendszereket, lásd a gépkoci kezelési útmutatóját.



FIGYELEM

A vezetőülés lágterében található tárgyak korlátozzák a pedálutat, illetve akadályozzák a lenyomott pedál mozgását.

Ez veszélyt jelent a gépkoci üzem- és a közlekedésbiztonságára.

- Tároljon minden tárgyat biztonságosan a gépkocsiban, hogy semmilyen tárgy ne kerülhessen a vezető lágterébe.
- A pedálok működtetéséhez szükséges elegendő szabad tér fenntartása érdekében a lábszönyegeket minden stabilan és az előírásoknak megfelelően szerelje be.
- A lábszönyegek legyenek rögzítve, és ne rakjon egymásra több lábszönyeget.

1. Tolja hátra a megfelelő ülést.
2. Helyezze a velúrszönyeget a lábtérbe.
3. Nyomja rá a patenteket (4) a tartókra (5) (I. ábra).
4. Állítsa be az adott ülést.
5. A többi velúrszönyeget alakzáró módon helyezze be, és lehetőleg használja a járműspecifikus rögzítőrendszereket.

A kardánalagút szönyeg beszerelése

1. Helyezze be alakzárón és a tépőzáras résszel felfelé a kardánalagút szönyegét (d).
2. Helyezze be a velúrszönyegeket (c és e) a megfelelő lábtérbe. Figyeljen arra, hogy a szönyeg tépőzáras része találkozzon a kardánalagút szönyegének (d) tépőzáras részével.
3. Egyesítse a velúrszönyegeket (c és e) a kardánalagút szönyegével (d) az ábrán látható módon (II. ábra).
4. A velúrszönyegeknél (c és e) lehetőleg használja a járműspecifikus rögzítőrendszereket.

Valjanost

O valjanosti pojedinog modela raspitajte se u Mercedes-Benz servisnom centru.

Podloge od velura služe za zaštitu i očuvanje prostora za noge.

Pojedinačni dijelovi

(1) Podloge od velura za vozačev i suvozačev prostor za noge (vozilo s upravljačem na lijevoj strani)

- (a) podloga od velura za vozačev prostor za noge
- (b) podloga od velura za suvozačev prostor za noge

(2) Podloge od velura za vozačev i suvozačev prostor za noge (vozilo s upravljačem na desnoj strani)

- (a) podloga od velura za vozačev prostor za noge
- (b) podloga od velura za suvozačev prostor za noge

(3) Podloge od velura u stražnjem dijelu vozila

- (c) podloga od velura u lijevom stražnjem dijelu vozila
- (d) podloga za kardanski tunel
- (e) podloga od velura u desnom stražnjem dijelu vozila.

Zadržavamo pravo izmjena tehničkih detalja u odnosu na slike u uputama za montažu.

Montaža

Upotrijebite sustave za pričvršćivanje koji postoje u vozilu, pogledajte upute za rad vozila.



UPOZORENJE

Predmeti u vozačevom prostoru za noge mogu ograničiti put do papučica ili blokirati pritisnutu papučicu.

Time je ugroženo sigurno upravljanje vozilom i sigurnost u prometu.

- Sve predmete u vozilu stavite na sigurno mjesto kako ne bi dospjeli u vozačev prostor za noge.
- Otirači moraju biti čvrsto i propisno postavljeni kako bi papučice uvijek imale dovoljno slobodnog prostora.
- Ne upotrebljavajte otirače koji nisu pričvršćeni i ne postavljajte više otirača jedan preko drugoga.

1. Povucite odgovarajuće sjedalo prema natrag.

2. Postavite podlogu od velura u prostor za noge.

3. Pritisnite gumbe (4) na nosače (5) (slika I).

4. Namjestite odgovarajuće sjedalo.

5. Postavite ostale podloge od velura u skladu s njihovim oblikom i pričvrstite ih na pričvrnski sustav specifičan za vozilo, ako postoji.

Montaža podloge za kardanski tunel

1. Podlogu za kardanski tunel (d) u skladu s njezinim oblikom postavite tako da je dio s čičkom okrenut prema gore.
2. Podloge od velura (c i e) postavite u odgovarajući prostor za noge. Pripazite da je dio s čičkom usmjerjen prema podlozi za kardanski tunel (d).
3. Spojite podloge od velura (c i e) s podlogom za kardanski tunel (d) kao što je prikazano na slici (slika II).
4. Pričvrstite podloge od velura (c i e) na pričvrnski sustav specifičan za vozilo, ako postoji.

適用範囲

それぞれのモデルの適用範囲は、メルセデス・ベンツ指定サービス工場に問い合わせてください。

ベロアマットはレッグルームを保護し、清潔に保ちます。

構成部品

(1) 運転席および助手席レッグルーム用ベロアマット（左ハンドル車）

- (a) 運転席レッグルーム用ベロアマット
- (b) 助手席レッグルーム用ベロアマット

(2) 運転席および助手席レッグルーム用ベロアマット（右ハンドル車）

- (a) 運転席レッグルーム用ベロアマット
- (b) 助手席レッグルーム用ベロアマット

(3) 後席用ベロアマット

- (c) 左後席用ベロアマット
- (d) センタートンネル用マット
- (e) 右後席用ベロアマット

取付手順書のイラストについて技術的な変更をすることがあります。

取り付け

車両専用の固定システムを使用します。車両取扱説明書を参照してください。



警告

運転席の足元に荷物があると、ペダルの踏みしろが制限されたり、ペダルの踏み込みが妨げられたりするおそれがあります。

それは車両の操作や交通における安全性を危険にさらします。

- ▶ 車内のすべての荷物を安全に収納し、荷物がレッグルームに入り込まないようにします。
- ▶ フロアマットは必ず規定通りにしっかりと取り付けて、ペダルの動きを妨げないように、常に十分なスペースを確保してください。
- ▶ 緩んだフロアマットを使用したり、複数のフロアマットを重ねて敷いたりしないでください。

1. 該当するシートを後方にずらします。
2. ベロアマットをレッグルームに敷きます。
3. フック (4) をホルダー (5) に押し込みます（図 I）。
4. シートを調整します。
5. 残りのベロアマットも形状に合わせて敷きます。車両据え付けの固定システムがある場合は、該当箇所に取り付けます。

センタートンネルマットの取り付け

1. センタートンネルマット (d) を形状に合わせて、面テープの貼り付け面が表になるように敷きます。
2. ベロアマット (c および e) を該当するレッグルームに敷きます。その際、面テープの貼り付け面がセンタートンネルマット (d) の側を向くように注意してください。
3. ベロアマット (c および e) を、図のようにして、センタートンネルマット (d) とつなぎ合わせます（図 II）。
4. 車両据え付けの固定システムがある場合は、ベロアマット (c および e) を該当箇所に取り付けます。

해당 모델

개별 모델의 해당 여부는 Mercedes-Benz 공식 서비스 센터에 문의하십시오.

벨루어 바닥 매트는 바닥 공간을 보호합니다.

부품

(1) 운전석 및 조수석 발밀 공간 벨루어 바닥 매트 (왼쪽 스티어링 차량)

- (a) 운전석 발밀 공간 벨루어 바닥 매트
- (b) 조수석 발밀 공간 벨루어 바닥 매트

(2) 운전석 및 조수석 발밀 공간 벨루어 바닥 매트 (오른쪽 스티어링 차량)

- (a) 운전석 발밀 공간 벨루어 바닥 매트
- (b) 조수석 발밀 공간 벨루어 바닥 매트

(3) 뒷좌석 벨루어 바닥 매트

- (c) 뒷좌석 왼쪽 벨루어 바닥 매트
- (d) 중앙 바닥 매트
- (e) 뒷좌석 오른쪽 벨루어 바닥 매트

기술 세부 사항의 경우 장착 설명서의 그림과 다를 수 있습니다.

장착

각 차량의 고정 시스템을 사용하십시오 (차량 사용 설명서 참조).



경고

운전석 발밀 공간에 물건이 있을 경우 페달 움직임을 방해하거나 페달에 걸려 페달을 끝까지 밟을 수 없습니다.

이로 인해 차량 운행 및 교통 안전성이 저해될 수 있습니다.

- ▶ 차량에 있는 물건이 발밀 공간으로 떨어지지 않도록 적절한 곳에 수납하십시오.
- ▶ 바닥 매트를 규정에 따라 단단히 고정하고, 항상 페달 움직임을 방해하지 않도록 해야 합니다.
- ▶ 바닥 매트를 고정하지 않은 상태로 사용하거나, 여러 장의 바닥 매트를 겹쳐 사용하면 안 됩니다.

1. 해당 시트를 뒤로 미십시오.

2. 발밀 공간에 벨루어 바닥 매트를 놓으십시오.

3. 누름 단추 (4) 를 고정 흄 (5) 위에서 누르십시오 (그림 I).

4. 해당 시트를 조정하십시오.

5. 나머지 벨루어 바닥 매트도 잘 맞추어 놓으십시오. 차량에 고정 시스템이 설치되어 있을 경우 이 시스템을 이용하여 바닥 매트를 고정하십시오.

중앙 바닥 매트 설치

1. 중앙 바닥 매트 (d) 의 벨크로 영역이 위를 향하도록 하고, 바닥에 정확히 맞추어 놓으십시오.
2. 벨루어 바닥 매트 (c, e) 를 해당 발밀 공간에 놓으십시오. 이때 벨크로 영역이 중앙 바닥 매트 (d) 방향을 향하도록 해야 합니다.
3. 벨루어 바닥 매트 (c, e) 를 그림과 같이 중앙 바닥 매트 (d) 와 연결하십시오 (그림 II).
4. 차량에 고정 시스템이 설치되어 있을 경우 이 시스템을 이용하여 벨루어 바닥 매트 (c, e) 를 고정하십시오.

Galiojimas

Apie galiojamą konkrečiam modeliu teiraukitės savo „Mercedes-Benz“ techninę priežiūrą teikiančiam punkte.

Veliūro kilimėliai skirti kojų zonai apsaugoti ir tausoti.

Atskiros detalės

(1) Veliūro kilimėliai vairuotojo ir priekinio keleivio kojų zonai (transporto priemonėse su vairu kairėje pusėje)

- (a) Veliūro kilimėlis vairuotojo kojų zonai
- (b) Veliūro kilimėlis priekinio keleivio kojų zonai

(2) Veliūro kilimėliai vairuotojo ir priekinio keleivio kojų zonai (transporto priemonėse su vairu dešinėje pusėje)

- (a) Veliūro kilimėlis vairuotojo kojų zonai
- (b) Veliūro kilimėlis priekinio keleivio kojų zonai

(3) Veliūro kilimėliai galinėje dalyje

- (c) Veliūro kilimėlis galinėje dalyje kairėje
- (d) Kardaninio veleno tunelio kilimėlis
- (e) Veliūro kilimėlis galinėje dalyje dešinėje

Pasliekame teisę montavimo instrukcijoje keisti techninius duomenis, susijusius su paveikslėliais.

Klojimas

Naudokite transporto priemonėms skirtas tvirtinimo sistemas, žiūréti transporto priemonės naudojimo instrukcijas.



ISPĖJIMAS

Daiktai vairuotojo kojų zonoje trukdo spausti pedalus arba blokuoja paspaustą pedalą.

Dėl to kyla pavojus transporto priemonės naudojimo ir eismo saugumui.

- Visus daiktus saugiai padékite transporto priemonėje tam, kad jie negalėtų patekti į vairuotojo kojų zoną.
- Kojų kilimėlius visuomet montuokite tvirtai ir taip kaip nurodyta tam, kad būtų užtikrinta pakankamai laisvos erdvės, skirtos pedalamams.
- Nenaudokite nepritvirtintų kojų kilimėlių ir nedékite kelių kojų kilimėlių vieno virš kito.

1. Atitinkamą sėdynę pastumti į galą.
2. Veliūro kilimėlį jdékite į kojų zoną.
3. Prispaudžiamas sagas (4) užspauskite ant laikiklių (5) (I)
4. Nustatyti atitinkamą sėdynę.
5. Likusius veliūro kilimėlius jdékite pagal formą ir, jei yra, pritvirtinkite prie transporto priemonei būdingos tvirtinimo sistemos.

Kardaninio veleno tunelio kilimėlio jdėjimas

1. Kardaninio veleno tunelio kilimėlį (d) jdékite pagal formą ir priklijuojama sritimi į viršų.
2. Veliūro kilimėlius (c ir e) įtieskite į atitinkamą kojų zoną. Atkreipkite dėmesį į tai, kad priklijuojama sritis būtų nukreipta į kardaninio veleno tunelio kilimėlį (d).
3. Veliūro kilimėlius (c ir e), kaip parodyta, sujunkite su kardaninio veleno tunelio kilimėliu (d) (II pav.).
4. Veliūro kilimėlius (c ir e), jei yra, pritvirtinkite prie transporto priemonei būdingos tvirtinimo sistemos.

Piemērotība

Par attiecīgā modeļa piemērotību jūs varat uzzināt savā Mercedes-Benz servisa atbalsta punktā.

Velūra paklāji aizsargā un saudzē grīdu kāju zonā.

Sastāvdaļas

(1) Vadītāja un blakussēdētāja kāju zonas velūra paklāji (automobiļiem ar stūri kreisajā pusē)

- (a) Vadītāja kāju zonas velūra paklājs
- (b) Blakussēdētāja kāju zonas velūra paklājs

(2) Vadītāja un blakussēdētāja kāju zonas velūra paklāji (automobiļiem ar stūri labajā pusē)

- (a) Vadītāja kāju zonas velūra paklājs
- (b) Blakussēdētāja kāju zonas velūra paklājs

(3) Velūra paklāji salona aizmugurējā daļā

- (c) Velūra paklājs salona aizmugurējās daļas kreisajā pusē
- (d) Kardāna tuneļa paklājs
- (e) Velūra paklājs salona aizmugurējās daļas labajā pusē

Mēs paturam tiesības mainīt tehnisko informāciju, nemainot montāžas pamācības attēlus.

Montāža

Izmantojiet automobiļa stiprinājumu sistēmas, skatiet automobiļa lietošanas instrukciju.



BRĪDINĀJUMS

Priekšmeti vadītāja kāju zonā var ierobežot pedāla gājienu vai bloķēt nospiestu pedāli.

Tādējādi tiek apdraudēta automobiļa ekspluatācijas un satiksmes drošība.

- Droši nostipriniet visus priekšmetus automobili, lai tie nevarētu ieklūt vadītāja kāju zonā.
- Vienmēr cieši nostipriniet paklājus saskaņā ar norādēm, lai nodrošinātu pietiekami daudz brīvas vietas pedāļu nospiešanai.
- Neizmantojiet paklājus, kas nepiegūl cieši, un neklājiet vairākus paklājus vienu uz otra.

1. Pabīdīt uz aizmuguri atbilstošo sēdekli.

2. Ievietojet velūra paklāju kāju zonā.

3. Nospiediet spiedpogas (4) turētājos (5) (att. I).

4. Noregulējiet atbilstošo sēdekli.

5. Ievietojet pārējos velūra paklājus atbilstoši to formai un nostipriniet tos automobili pieejamajā stiprinājumu sistēmā (ja tāda ir).

Kardāna tuneļa paklāja montāža

1. Ievietojet kardāna tuneļa paklāju (d) atbilstoši tā formai un ar lipošo daļu uz augšu.
2. Ievietojet velūra paklājus (c un e) attiecīgajā kāju zonā. Raugieties, lai lipošā daļa būtu vērsta uz kardāna tuneļa paklāju (d).
3. Savienojet velūra paklājus (c un e) ar kardāna tuneļa paklāju (d) tā, kā norādīts (att. II).
4. Nostipriniet velūra paklājus (c un e) automobiļa stiprinājumu sistēmā, ja tāda ir.

Gyldighet

Forhør deg med et Mercedes-Benz verksted om hvilke modeller dette utstyret kan brukes i.

Velurmattene beskytter og skåner fotrommet.

Enkeltdeler

(1) Velurmatter på fører- og passasjersiden (venstrestyrt bil)

- (a) Velurmatte på førersiden
- (b) Velurmatte på passasjersiden

(2) Velurmatter på fører- og passasjersiden (høyrestyrt bil)

- (a) Velurmatte på førersiden
- (b) Velurmatte på passasjersiden

(3) Velurmatter ved baksetene

- (c) Velurmatte venstre side bak
- (d) Kardangtunnelmatte
- (e) Velurmatte høyre side bak

Vi tar forbehold om endringer i de tekniske detaljene i forhold til illustrasjonene i monteringsanvisningen.

Montering

Benytt de spesielle festesystemene i bilen, se bilens instruksjonsbok.



ADVARSEL

Gjenstander i fotrommet på førersiden kan hindre at pedalen trås inn eller blokkere en inntrådt pedal.

Dette kan sette bilens bruks- og trafikksikkerhet i fare.

- Plasser alle gjenstander i bilen på en sikker måte, slik at de ikke kan trenge inn i fotrommet på førersiden.
- Gulvmatter må alltid festes på forskriftsmessig måte for å sikre at det er god klaring for pedalene til enhver tid.
- Bruk aldri løse gulvmatter, og legg aldri flere gulvmatter oppå hverandre.

1. Skyv det aktuelle setet bakover.
2. Legg inn velurmatten i fotrommet.
3. Trykk tryknappene (4) fast på festene (5) (bilde I).
4. Still inn setet.
5. Legg inn de øvrige velurmattene formtilpasset, og fest dem om mulig på festesystemet i bilen.

Montering kardangtunnelmatte

1. Legg kardangtunnelmatten (d) inn slik at den passer til formen, og med borrelåsen opp.
2. Legg inn velurmattene (1 og 3) i det aktuelle fotrommet. Pass på at borrelåsen vender mot kardangtunnelmatten (d).
3. Koble sammen velurmattene (1 og 3) med kardangtunnelmatten (2) slik som vist på bildet (bilde II).
4. Fest eventuelt velurmattene (c og e) på festesystemet i bilen.

Validade

Obtenha informações sobre os modelos suportados junto da sua oficina autorizada Mercedes-Benz.

Os tapetes em veludo servem para proteger e conservar a zona dos pés.

Componentes individuais

(1) Tapetes em veludo para a zona dos pés do condutor e do acompanhante (direção à esquerda)

- (a) Tapete em veludo para a zona dos pés do condutor
- (b) Tapete em veludo para a zona dos pés do acompanhante

(2) Tapetes em veludo para a zona dos pés do condutor e do acompanhante (direção à direita)

- (a) Tapete em veludo para a zona dos pés do condutor
- (b) Tapete em veludo para a zona dos pés do acompanhante

(3) Tapetes em veludo no espaço traseiro

- (c) Tapete em veludo do espaço traseiro esquerdo
- (d) Tapete do túnel da transmissão
- (e) Tapete em veludo do espaço traseiro direito

Reservamo-nos o direito de efetuar alterações de pormenores de ordem técnica relativamente às ilustrações das instruções de montagem.

Montagem

Utilize os sistemas de fixação específicos do veículo, consulte o Manual do Condutor.



ADVERTÊNCIA

Objetos na zona dos pés do condutor podem limitar o curso dos pedais ou bloquear um pedal carregado a fundo.

Isso afeta a segurança operacional e de circulação do veículo.

- Arrume todos os objetos no veículo de forma segura, de modo que estes não possam alojar-se na zona dos pés do condutor.
- Fixe sempre os tapetes da forma recomendada, para garantir espaço livre suficiente para os pedais.
- Não utilize tapetes soltos e não coloque vários tapetes uns por cima dos outros.

1. Desloque o respetivo banco do veículo para trás.
2. Coloque o tapete em veludo na zona dos pés.
3. Prima os botões de pressão (4) sobre os suportes (5) (Fig. I).
4. Ajuste o respetivo banco.
5. Coloque os restantes tapetes em veludo de forma a encaixarem bem e, caso existente, fixe-os ao sistema de fixação específico do veículo.

Montagem do tapete do túnel da transmissão

1. Coloque o tapete do túnel da transmissão (d) de forma a encaixar bem e com a parte de velcro virada para cima.
2. Coloque os tapetes em veludo (c e e) na respetiva zona dos pés. Certifique-se de que a parte de velcro fica virada para o tapete do túnel da transmissão (d).
3. Una os tapetes em veludo (c e e), conforme ilustrado, ao tapete do túnel da transmissão (d) (Fig. II).
4. Fixe os tapetes em veludo (c e e), caso existente, ao sistema de fixação específico do veículo.

Zakres obowiązywania

Informacje na temat obowiązywania dla poszczególnych modeli są dostępne we wszystkich ASO Mercedes-Benz.

Dywaniki welurowe zabezpieczają podłogę i wnęki na nogi.

Elementy

(1) Dywaniki do wnęek na nogi po stronie kierowcy i pasażera (wersja z kierownicą po lewej stronie)

- (a) Dywanik do wnęki na nogi kierowcy
- (b) Dywanik do wnęki na nogi pasażera

(2) Dywaniki do wnęek na nogi po stronie kierowcy i pasażera (wersja z kierownicą po prawej stronie)

- (a) Dywanik do wnęki na nogi kierowcy
- (b) Dywanik do wnęki na nogi pasażera

(3) Dywaniki tylne

- (c) Dywanik tylny lewy
- (d) Mata na tunel wału napędowego
- (e) Dywanik tylny prawy

Zastrzegamy sobie prawo do modyfikacji szczegółów technicznych w porównaniu z ilustracjami zawartymi w instrukcji montażu.

Montaż

Należy korzystać ze specjalnych systemów mocujących zastosowanych w pojeździe, patrz instrukcja obsługi pojazdu.



OSTRZEŻENIE

Przedmioty we wnęce na nogi po stronie kierowcy mogą ograniczać ruch pedałów lub blokować wciśnięty pedał.

Taka sytuacja zagraża bezpieczeństwu eksploatacji pojazdu oraz bezpieczeństwu w ruchu drogowym.

- Wszystkie przedmioty przewożone w pojeździe należy umieszczać w taki sposób, aby nie mogły przedostać się do wnęki na nogi po stronie kierowcy.
- Dywaniki należy zamontować na stałe zgodnie z zaleceniami i zapewnić wystarczającą wolną przestrzeń na pedały.
- Nie używać dywaników włożonych bez zamocowania i nie kłaść kilku warstw dywaników.

1. Przesunąć odpowiedni fotel do tytułu.

2. Umieścić dywanik we wnęce na nogi.

3. Wcisnąć zatrzaski (4) na zaczepy (5) (rys. I).

4. Ustawić odpowiedni fotel.

5. Ułożyć pozostałe dywaniki zgodnie z ich kształtem i ustalić je, stosując zamontowane w pojeździe mocowania.

Montaż maty na tunelu wału napędowego

1. Ułożyć matę (d) rzepami skierowanymi do góry na tunelu wału napędowego.
2. Włożyć dywaniki (c i e) w odpowiednie wnęki na nogi. Rzepy muszą być skierowane do maty (d) na tunelu wału napędowego.
3. Połączyć dywaniki (c i e) zgodnie z ilustracją z matą (d) na tunelu wału napędowego (rys. II).
4. Ustalić dywaniki (c i e), wykorzystując zamontowane w pojeździe mocowania.

Valabilitate

Puteți afla valabilitatea modelului de la centrul de asistență service Mercedes-Benz.

Covorașele de velur folosesc la protecția și menajarea spațiului pentru picioare.

Piese individuale

(1) Covorașe de velur pentru spațiul pentru picioare al șoferului și al pasagerului (Autovehicul cu volan pe stânga)

- (a) Covoraș de velur pentru spațiul pentru picioare pe partea șoferului
- (b) Covoraș de velur pentru spațiul pentru picioare pe partea pasagerului

(2) Covorașe de velur pentru spațiul pentru picioare al șoferului și al pasagerului (autovehicul cu volan pe dreapta)

- (a) Covoraș de velur pentru spațiul pentru picioare pe partea șoferului
- (b) Covoraș de velur pentru spațiul pentru picioare pe partea pasagerului

(3) Covorașe de velur în spate

- (c) Covorașe de velur stânga spate
- (d) Covoraș pentru tunelul de transmisie
- (e) Covorașe de velur dreapta spate

Se pot modifica detaliile tehnice față de figurile din indicația de montaj.

Montare

Utilizați sistemele de fixare specifice pentru autovehicul, consultați instrucțiunile de utilizare ale autovehiculului.



AVERTIZARE

Obiectele din spațiul pedalier al șoferului pot limita cursa pedalelor sau pot bloca o pedală apăsată.

Acest lucru periclită siguranța de funcționare și siguranța în trafic a vehiculului.

- Depozitați în siguranță în autovehicul toate obiectele, ca acestea să nu ajungă în spațiul pentru picioare.
- Montați covorașele întotdeauna strâns după cum este prescris pentru a asigura întotdeauna destul spațiu liber pentru pedale.
- Nu utilizați covorașe care nu sunt prinse și nu suprapuneți mai mult covorașe.

1. Împingeți scaunul respectiv în spate.

2. Introduceți covorașul de velur în spațiul pentru picioare.

3. Apăsați butoanele (4) de pe suport (5) (Ilustr. I).

4. Reglați scaunul respectiv.

5. Introduceți restul covorașelor de velur în formă iar dacă există, fixați-le pe sistemul de fixare specific autovehiculului.

Montare covoraș pentru tunelul de transmisie

1. Introduceți covorașul pentru tunelul de transmisie (d) în formă și cu zona velcro în sus.

2. Introduceți covorașele de velur (c și e) în spațiul pentru picioare corespunzător. Țineți cont de faptul că zona velcro să indice către covorașul pentru tunelul de transmisie (d).

3. Conectați covorașele de velur (c și e) cu covorașul pentru tunelul de transmisie (d) (Ilustr. II).

4. Introduceți dacă există covorașele de velur (c și e) la sistemul de fixare specific autovehiculului.

Giltighet

Du kan få information om giltighet för aktuella modeller på din Mercedes-Benz-serviceverkstad.

Velourmattorna skyddar golvet.

Separata delar

(1) Velourmattor för golvet framför förar- och passagerarsätet (vänsterstyrda bilar)

- (a) Velourmatta för golvet framför förarsätet
- (b) Velourmatta för golvet framför passagerarsätet

(2) Velourmattor för golvet framför förar- och passagerarsätet (högerstyrda bilar)

- (a) Velourmatta för golvet framför förarsätet
- (b) Velourmatta för golvet framför passagerarsätet

(3) Velourmattor bak i bilen

- (c) Velourmatta bak till vänster
- (d) Kardantunnelmatta
- (e) Velourmatta bak till höger

Med förbehåll för ändringar av tekniska specifikationer i förhållande till bilderna i monteringsanvisningen.

Montera

Använd de fordonsspecifika fästsystemen, se bilens instruktionsbok.



VARNING

Föremål på golvet vid förarplatsen kan begränsa pedalvägen eller blockera en nedtrampad pedal.

Det försämrar bilens drift- och trafiksäkerhet.

- Förvara alla föremål i bilen på ett säkert sätt, så att de inte kan hamna på golvet framför förarsätet.
- Montera alltid bilmattorna på föreskrivet sätt så att de sitter fast ordentligt. Det måste alltid finnas tillräckligt med fritt utrymme för pedalerna.
- Använd inte lösa bilmattor och lägg inte flera mattor ovanpå varandra.

1. Skjut bak det aktuella sätet.
2. Lägg velourmattan på golvet.
3. Tryck fast tryckknapparna (4) på fästena (5) (bild I).
4. Ställ in sätet.
5. Passa in övriga velourmattor och sätt fast dem med fästsystemet, om det finns ett sådant i bilen.

Montera kardantunnelmattan

1. Passa in kardantunnelmattan (d) med kardborrdelen uppåt.
2. Lägg in velourmattorna (c och e) framför respektive säte. Se till att kardborrdelen pekar mot kardantunnelmattan (d).
3. Anslut velourmattorna (c och e) till kardantunnelmattan (d) som bilden visar (bild II).
4. Sätt fast velourmattorna (c och e) med fästsystemet, om det finns ett sådant i bilen.

Platnosť

Na platnosť pre príslušný model sa, prosím, opýtajte vo vašom autorizovanom servise Mercedes-Benz.

Velúrové rohože slúžia na ochranu a zachovanie pôvodného stavu priestoru na nohy.

Jednotlivé diely

(1) Velúrové rohože pre priestor na nohy vodiča a spolujazdca (vozidlo s ľavostranným riadením)

- (a) Velúrová rohož pre priestor na nohy vodiča
- (b) Velúrová rohož pre priestor na nohy spolujazdca

(2) Velúrové rohože pre priestor na nohy vodiča a spolujazdca (vozidlo s pravostranným riadením)

- (a) Velúrová rohož pre priestor na nohy vodiča
- (b) Velúrová rohož pre priestor na nohy spolujazdca

(3) Velúrové rohože v oblasti zadných sedadiel

- (c) Velúrová rohož v oblasti zadných sedadiel vľavo
- (d) Rohož pre tunel kardanového hriadeľa
- (e) Velúrová rohož v oblasti zadných sedadiel vpravo

Zmeny v technických detailoch oproti vyobrazeniam v návode na montáž sú vyhradené.

Montáž

Používajte špecifické upevňovacie systémy vozidla, pozrite návod na obsluhu vozidla.



VÝSTRAHA

Predmety v priestore na nohy vodiča môžu obmedziť dráhu pedála alebo zablokovať zošliapnutý pedál.

To ohrozuje prevádzkovú bezpečnosť vozidla a bezpečnosť cestnej premávky.

- Všetky predmety bezpečne uložte vo vozidle, aby sa nemohli dostať do priestoru na nohy vodiča.
- Podlahové rohože zakaždým namontujte pevne a podľa predpisu, aby sa vždy zabezpečil dostatočný voľný priestor pre pedále.
- Nepoužívajte žiadne neupevnené podlahové rohože a nekladte viaceré podlahové rohože na seba.

1. Príslušné sedadlo posuňte dozadu.
2. Vložte velúrovú rohož do priestoru na nohy.
3. Zatlačte zatláčacie gombíky (4) na držiaky (5) (obr. I).
4. Nastavte príslušné sedadlo.
5. Tvarovo presne vložte zvyšné velúrové rohože a pokiaľ je k dispozícii špecifický upevňovací systém daného vozidla, použite ho na upevnenie rohoží.

Montáž rohože pre tunel kardanového hriadeľa

1. Tvarovo presne umiestnite rohož pre tunel kardanového hriadeľa (d) tak, aby oblasť so suchým zipom smerovala nahor.
2. Vložte velúrové rohože (c aj e) do príslušného priestoru na nohy. Dbajte na to, aby oblasť so suchým zipom smerovala k rohoži pre tunel kardanového hriadeľa (d).
3. Spojte velúrové rohože (c aj e) podľa vyobrazenia s rohožou pre tunel kardanového hriadeľa (d) (obr. II).
4. Pokiaľ je k dispozícii špecifický upevňovací systém daného vozidla, použite ho na upevnenie velúrových rohoží (c aj e).

Veljavnost

O veljavnosti za posamezni model se pozanimajte v svojem servisnem centru Mercedes-Benz.

Velurne preproge ščitijo in varujejo prostor za noge.

Posamezni deli

(1) Velurni preprogi za voznikov in sovoznikov prostor za noge (vozila z volanom na levi strani)

- (a) Velurna preproga v voznikovem prostoru za noge
- (b) Velurna preproga v sovoznikovem prostoru za noge

(2) Velurni preprogi za voznikov in sovoznikov prostor za noge (vozila z volanom na desni strani)

- (a) Velurna preproga v voznikovem prostoru za noge
- (b) Velurna preproga v sovoznikovem prostoru za noge

(3) Velurne preproge v zadnjem delu potniške kabine

- (c) Velurna preproga v zadnjem delu potniške kabine levo
- (d) Obloga kardanskega tunela
- (e) Velurna preproga v zadnjem delu potniške kabine desno

Pridržujemo si pravico do sprememb tehničnih podrobnosti v primerjavi s slikami v navodilih za montažo.

Montaža

Uporabljajte sisteme za pritrditev, ki so specifični za vozilo, glejte navodila za uporabo vozila.



OPOZORILO

Predmeti v voznikovem prostoru za noge lahko omejijo hod pedala ali blokirajo pritisnjene pedale.

To ogroža varnost delovanja in prometno varnost vozila.

- Vse predmete v vozilu varno shranite, da ne bodo prišli v voznikov prostor za noge.
- Predpražnike vedno montirajte trdno in tako, kot je predpisano, da zagotovite dovolj prostora za premikanje pedalov.
- Ne uporabljajte nepripravljenih predpražnikov in predpražnikov ne nalagajte enega na drugega.

1. Ustrezni sedež potisnite nazaj.
2. Velurno preprogo položite v prostor za noge.
3. Pritiskače (4) pritisnite na pritrdišča (5) (slika I).
4. Nastavite ustrezni sedež.
5. Preostale velurne preproge vstavite tako, da se popolnoma prilegajo, in jih pritrdite s sistemom za pritrditev, ki je specifičen za vozilo, če je ta na voljo.

Montaža obloge kardanskega tunela

1. Oblogo kardanskega tunela (d) namestite s sprijemalnim delom navzgor takoj, da se popolnoma prilega.
2. Velurni preprogi (c in e) namestite v ustrezna prostore za noge. Pazite, da je sprijemalni del obrnjen proti oblogi kardanskega tunela (d).
3. Velurni preprogi (c in e) pritrdite z oblogo kardanskega tunela (d), kot je prikazano na sliki (slika II).
4. Velurni preprogi (c in e) pritrdite s sistemom za pritrditev, ki je specifičen za vozilo, če je ta na voljo.

Geçerlilik

İlgili modelin geçerliliği hakkında bilgi edinmek için, lütfen Mercedes-Benz yetkili servisinize başvurun.

Kadife paspaslar, ayak bölgesini koruma işlevi görmektedir.

Parçalar

(1) Sürücü ve ön yolcu ayak bölgesi için kadife paspaslar (soldan direksiyonlu araç)

- (a) Sürücü ayak bölgesi için kadife paspas
- (b) Ön yolcu ayak bölgesi için kadife paspas

(2) Sürücü ve ön yolcu ayak bölgesi için kadife paspaslar (sağdan direksiyonlu araç)

- (a) Sürücü ayak bölgesi için kadife paspas
- (b) Ön yolcu ayak bölgesi için kadife paspas

(3) Arka bölümdeki kadife paspaslar

- (c) Sol arka bölüm paspası
- (d) Şaft tüneli paspası
- (e) Sağ arka bölüm paspası

Montaj talimatında belirtilen resimlerle karşılaştırıldığında teknik detaylarda değişiklik yapma hakkı saklı tutulur.

Montaj

Araca özel sabitleme sistemlerini kullanın, araç işletme talimatına bakın.



UYARI

Sürücü ayak bölgesindeki nesneler, pedal yolunu kısıtlayabilir veya basılı durumda bir pedali bloke edebilir.

Bu, aracın işletme ve trafik emniyetini tehlkiye düşürür.

- Araçtaki tüm nesneleri, sürücü ayak bölgesine ulaşmaması için emniyetli bir şekilde muhafaza edin.
- Pedallar için daima yeterli boş alan sağlamak için paspasları her zaman sabit ve öngördüğü gibi monte edin.
- Sabit olmayan paspaslar kullanmayın ve birden fazla paspası üst üste koymayın.

1. İlgili koltuğu geriye doğru itin.

2. Kadife paspası ayak bölgesine yerleştirin.

3. Çıçıklı düğmeleri (4) tutuculara (5) bastırın (birinci resme bakın).

4. İlgili koltuğu ayarlayın.

5. Diğer kadife paspasları şıkla uygun olarak yerleştirin ve mevcutsa araca özgü sabitleme sistemine takın.

Şaft tüneli paspasının montajı

1. Şaft tüneli paspasını (d) şekilde uygun olarak cırt cırtlı alanda olacak şekilde yerleştirin.

2. Kadife paspasları (c ve e) ilgili ayak bölgesine yerleştirin. Cırt cırtlı alanın şaft tüneli paspasına (d) denk gelmesine dikkat edin.

3. Kadife paspasları (c ve e) resimde gösterildiği gibi şaft tüneli paspasıyla (d) birleştirin (ikinci resme bakın).

4. Kadife paspasları (c ve e) mevcutsa araca özgü sabitleme sistemine takın.

سريان المفعول

رجاء استقرس عن سريان مفعول الطراز المعنى لدى مركز خدمة مرسيدس بنز الخاص بك.
تستخدم الحصائر المحملية لوقاية وتجميل حيز الأقدام.

أجزاء متفردة

- (1) حصائر محملية لحيز أقدام السائق والراكب الأمامي (مقدود جهة اليسار)
 - (a) حصائر محملية لحيز أقدام السائق
 - (b) حصائر محملية لحيز أقدام الراكب الأمامي
- (2) حصائر محملية لحيز أقدام السائق والراكب الأمامي (مقدود جهة اليمين)
 - (a) حصائر محملية لحيز أقدام السائق
 - (b) حصائر محملية لحيز أقدام الراكب الأمامي
- (3) حصائر محملية في الخلف
 - (c) حصيرة محملية في الخلف يساراً
 - (d) حصيرة نفق محوري
 - (e) حصيرة محملية في الخلف يميناً

تم الاحتفاظ بتغيرات التفاصيل التقنية بما يتعلق في صور دليل التركيب.

التركيب

استخدم أنظمة تثبيت خاصة بالسيارة، انظر دليل تشغيل السيارة.



تحذير

من الممكن أن تُحدِّث الأشياء الموجودة في حيز أقدام السائق من حركة الدواسات أو تمنع الضغط الكامل على الدواسات.

هذا يعرض سلامة تشغيل وحركة مرور السيارة للخطر.

قم بتغزير جميع الأشياء في السيارة بشكل آمن، كي لا تصل هذه لحيز أقدام السائق.

قم بتتركيب حصائر الأقدام دائماً بشكل ثابت كما هو مُقرر لضمان حيز فراغ كاف للدواست دائماً.

لا تستخدم حصائر أقدام غير مثبتة ولا تضع عدة حصائر أقدام فوق بعضها البعض.

1. حرك المقدود المعنى للخلف.
2. قم بوضع حصيرة محملية في حيز الأقدام.
3. اضغط الأزرار الانضغاطية (4) على المثبت (5) (صورة توضيحية I).
4. قم بضبط المقدود المعنى.
5. قم بوضع الحصائر المحملية المتبقية بشكل متداخل على نظام التثبيت الخاص بالسيارة عندما يكون موجوداً.

تركيب حصيرة نفق محوري

1. ضع حصيرة النفق المحورية (d) بشكل متداخل ومع نطاق الصعود لأعلى.
2. ضع الحصائر المحملية (c و e) في حيز الأقدام المعنى. احرص على أن يشير نطاق الصعود لحصيرة النفق المحورية (d).
3. قم بتوصيل الحصائر المحملية (c و e) كما هو موضح مع حصيرة النفق المحوري (d) (صورة توضيحية II).
4. ضع الحصائر المحملية (c و e) على نظام التثبيت الخاص بالسيارة عندما يكون موجوداً.